



KLAPP-LIEGESTUHL FOLDING LOUNGER CHAIR CHAISE LONGUE PLIANTE

(DE) (AT) (CH)

KLAPP-LIEGESTUHL

Gebrauchsanweisung

(FR) (BE)

CHAISE LONGUE PLIANTE

Notice d'utilisation

(PL)

SKŁADANY LEŻAK

Instrukcja użytkowania

(SK)

SKLÁPACIE LEŽADLO

Navod na používanie

(DK)

KLAPSAMMEN-LIGGESTOL

Brugervejledning

(GB) (IE)

FOLDING LOUNGER CHAIR

Instructions for use

(NL) (BE)

OPKLAPBARE LIGSTOEL

Gebruiksaanwijzing

(CZ)

SKLÁPĚCÍ LEHÁTKO

Návod k použití

(ES)

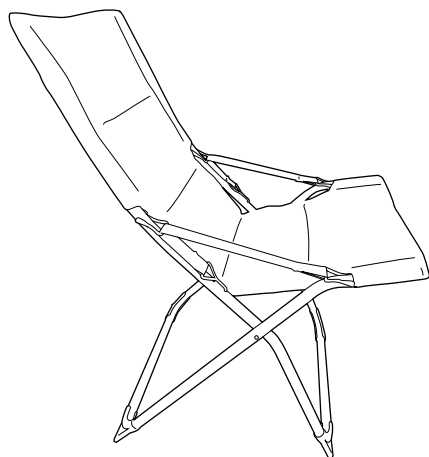
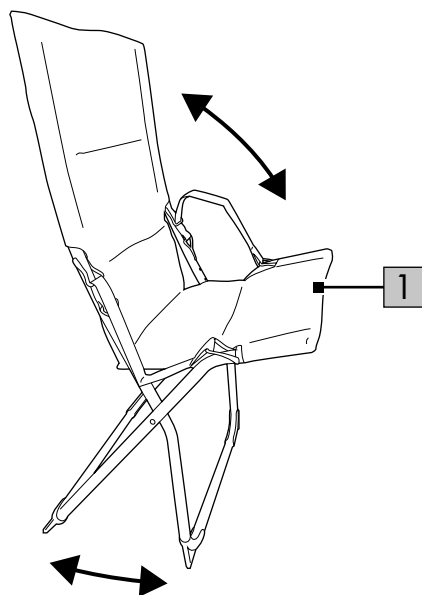
TUMBONA PLEGABLE

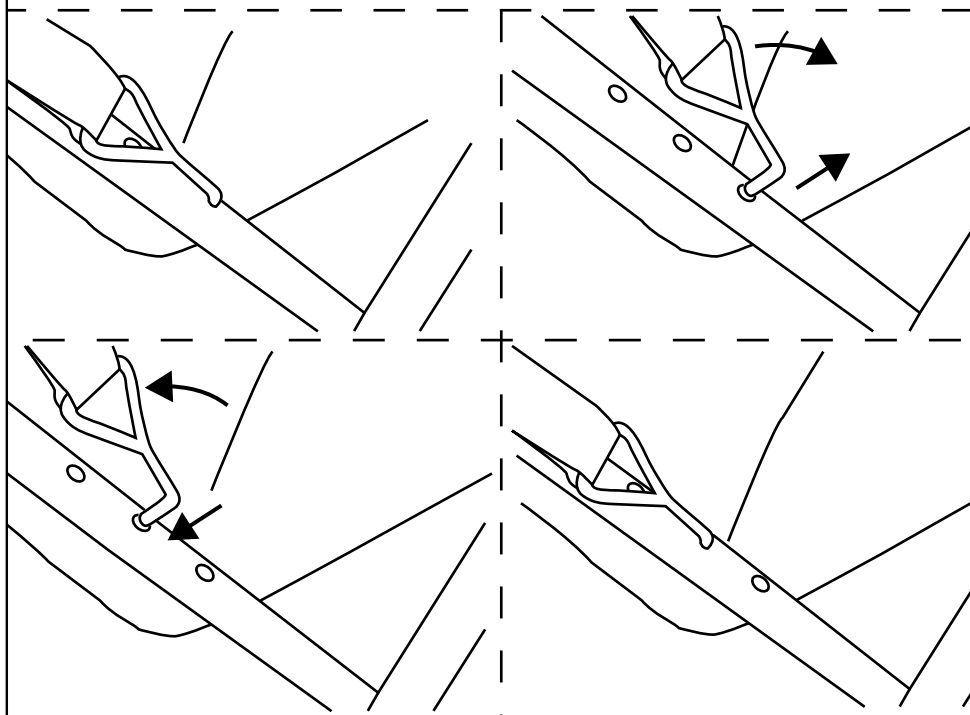
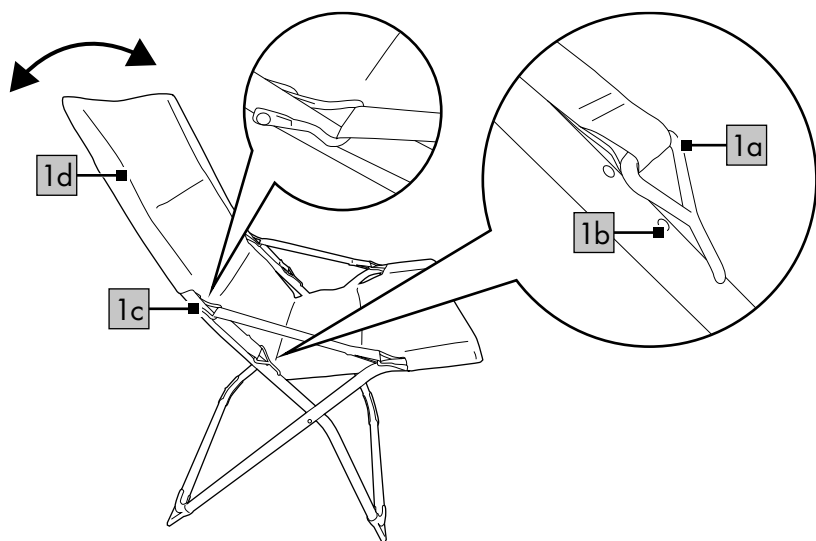
Instrucciones de uso

IAN 367077_2010

(DE) (AT) (CH) (GB) (IE) (FR) (BE)
(NL) (PL) (CZ) (SK) (ES) (DK)

A



B

(DE) (AT) (CH)

**WICHTIG, FÜR SPÄTERE BEZUGNAHME
AUFBEWAHREN: SORGFÄLTIG LESEN!**

(GB) (IE)

**IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE:
READ CAREFULLY!**

(FR) (BE)

**IMPORTANT, À CONSERVER POUR CONSULTATION
ULTÉRIEURE : À LIRE ATTENTIVEMENT !**

(NL) (BE)

**BELANGRIJK, BEWAREN VOOR LATERE
RAADPLEGING: ZORGVULDIG LEZEN!**

(PL)

**WAŻNE, ZACHOWAĆ DO PÓŹNIEJSZEGO UŻYTKU:
UWAŻNIE PRZECZYTAĆ!**

(CZ)

**DŮLEŽITÉ, UCHOVEJTE PRO POZDĚJŠÍ POUŽITÍ:
PEČLIVĚ SI PŘEČTĚTE!**

(SK)

**DÔLEŽITÉ, USCHOVAJTE PRE PRÍPAD POUŽITIA
V BUDÚCNOSTI: DÔKLADNE SI PREČÍTAJTE
POKYNY!**

(ES)

**IMPORTANTE: CONSERVAR PARA CONSULTAS
POSTERIORES: LEER ATENTAMENTE.**

(DK)

**VIGTIGT, SKAL OPBEVARES TIL SENERE BRUG:
SKAL LÆSES OMHYGGELIGT!**

Herzlichen Glückwunsch!

Mit Ihrem Kauf haben Sie sich für einen hochwertigen Artikel entschieden. Machen Sie sich vor der ersten Verwendung mit dem Artikel vertraut.



Lesen Sie hierzu aufmerksam die nachfolgende Gebrauchsanweisung.

Benutzen Sie den Artikel nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Gebrauchsanweisung gut auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Artikels an Dritte ebenfalls mit aus.

Lieferumfang

1 x Klapp-Liegestuhl
1 x Gebrauchsanweisung

Technische Daten

Maße mit höchster Position der Lehne:
ca. 61 x 104 x 78,5 cm (B x H x T)
Höhe in der niedrigsten Position der Lehne
ca. 93,5 cm
Tiefe in der niedrigsten Position der Lehne
ca. 87,5 cm



Maximale Belastung: 100 kg



Herstellungsdatum (Monat/Jahr):
04/2021

Bestimmungsgemäße Verwendung

Dieser Artikel wurde für den privaten Gebrauch einer Person bis maximal 100 kg entwickelt und dient als Außenmöbel im Campingbereich.

Sicherheitshinweise



Lebensgefahr!

- Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickungsgefahr.
- Der Artikel könnte instabil werden und zur Seite kippen und/oder umstürzen. Dies kann zu Verletzungen oder Beschädigungen führen.

- Den Artikel nicht in der Nähe von offenem Feuer verwenden.



Verletzungsgefahr!

- Achten Sie beim Auf- und Zuklappen besonders auf Ihre Finger. Es besteht Verletzungsgefahr durch Quetschungen.
- Benutzen Sie den Artikel ausschließlich für seine bestimmungsgemäße Verwendung.
- Der Artikel darf nur von einer Person zur gleichen Zeit genutzt werden.
- Stellen Sie sicher, dass der Artikel auf einer stabilen, ebenen Oberfläche steht.
- Verwenden Sie diesen Artikel nicht als Stehfläche, Trittleiter oder als Hüpfgelegenheit.
- Beachten Sie die maximale Tragkraft von 100 kg. Eine Überschreitung der Gewichtsgrenze kann zur Beschädigung des Artikels und/oder zu Verletzungen führen.
- Prüfen Sie den Artikel vor jedem Gebrauch auf Beschädigungen oder Abnutzungen. Der Artikel darf nur in einwandfreiem Zustand verwendet werden! Verwenden Sie den Artikel nicht bei sichtbaren und vermuteten Beschädigungen.
- Sie dürfen nur auf der Sitzfläche des Artikels Platz nehmen.
- Setzen Sie sich nur auf den Artikel, wenn die Haken im Gestell eingehakt sind.



Vermeidung von Sachschäden!

- Keine Haftung für Unfälle, die durch Missachtung der o. g. Sicherheitshinweise oder durch unsachgemäße Handhabung entstehen.

Aufbau

Der Artikel ist bereits fertig montiert. Sie müssen nur den Artikel auseinanderklappen und die Haken (1a) im Gestell einhaken.

1. Nehmen Sie den Artikel (1) aus der Verpackung und klappen Sie ihn auseinander (Abb. A).
2. Überprüfen Sie, dass die Haken (1a) vor dem Feststecken in eine Lochposition (1b) jeweils durch die Metallschleife (1c) geführt sind (Abb. B).

3. Stecken Sie die Enden der zwei Haken (1a) so in eine der drei Lochpositionen (1b) des Gestells, wie in Abbildung B dargestellt.

Hinweis: Achten Sie darauf, dass Sie auf beiden Seiten die gleiche Lochposition wählen. Durch die Wahl der Lochposition, stellen Sie die Position der Rückenlehne (1d) ein.

Benutzen Sie den Artikel nur, wenn sich die Haken in einer der drei Lochpositionen befinden!

Lagerung, Reinigung

Lagern Sie den Artikel bei Nichtbenutzung immer trocken und sauber bei Raumtemperatur. Nur mit einem feuchten Reinigungstuch reinigen und anschließend trockenwischen. WICHTIG! Nie mit scharfen Reinigungsmitteln reinigen.

Hinweise zur Entsorgung

Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackungsmaterialien entsprechend aktueller örtlicher Vorschriften. Verpackungsmaterialien, wie z. B. Folienbeutel, gehören nicht in Kinderhände. Bewahren Sie das Verpackungsmaterial für Kinder unerreichbar auf.



Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackung umweltschonend.



Der Recycling-Code dient der Kennzeichnung verschiedener Materialien zur Rückführung in den Wiederverwertungskreislauf (Recycling). Der Code besteht aus dem Recyclingsymbol – das den Verwertungskreislauf widerspiegeln soll – und einer Nummer, die das Material kennzeichnet.

Hinweise zur Garantie und Serviceabwicklung

Der Artikel wurde mit großer Sorgfalt und unter ständiger Kontrolle produziert. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH räumt privaten Endkunden auf diesen Artikel drei Jahre Garantie ab Kaufdatum (Garantiefrist) nach Maßgabe der folgenden Bestimmungen ein.

Die Garantie gilt nur für Material- und Verarbeitungsfehler. Die Garantie erstreckt sich nicht auf Teile, die der normalen Abnutzung unterliegen und deshalb als Verschleißteile anzusehen sind (z. B. Batterien) sowie nicht auf zerbrechliche Teile, z. B. Schalter, Akkus oder Teile, die aus Glas gefertigt sind.

Ansprüche aus dieser Garantie sind ausgeschlossen, wenn der Artikel unsachgemäß oder missbräuchlich oder nicht im Rahmen der vorgesehenen Bestimmung oder des vorgesehenen Nutzungsumfangs verwendet wurde oder Vorgaben in der Anleitung/Anweisung nicht beachtet wurden, es sei denn, der Endkunde weist nach, dass ein Material- oder Verarbeitungsfehler vorliegt, der nicht auf einem der vorgenannten Umstände beruht.

Ansprüche aus der Garantie können nur innerhalb der Garantiefrist unter Vorlage des Originalkassenbelegs geltend gemacht werden. Bitte bewahren Sie deshalb den Originalkassenbeleg auf. Die Garantiefrist wird durch etwaige Reparaturen aufgrund der Garantie, gesetzlicher Gewährleistung oder Kulanz nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Bitte wenden Sie sich bei Beanstandungen zunächst an die untenstehende Service-Hotline oder setzen Sie sich per E-Mail mit uns in Verbindung. Liegt ein Garantiefall vor, wird der Artikel von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert, ersetzt oder der Kaufpreis erstattet. Weitere Rechte aus der Garantie bestehen nicht. Ihre gesetzlichen Rechte, insbesondere Gewährleistungsansprüche gegenüber dem jeweiligen Verkäufer, werden durch diese Garantie nicht eingeschränkt.

IAN: 367077_2010

(DE) Service Deutschland
Tel.: 0800-5435111
E-Mail: deltasport@lidl.de

(AT) Service Österreich
Tel.: 0820 201 222 (0,15 EUR/Min.)
E-Mail: deltasport@lidl.at

(CH) Service Schweiz
Tel.: 0842 665566 (0,08 CHF/Min.,
Mobilfunk max. 0,40 CHF/Min.)
E-Mail: deltasport@lidl.ch

Congratulations!

You have chosen to purchase a high-quality product. Familiarise yourself with the product before using it for the first time.



Read the following instructions for use carefully.

Use the product only as described and only for the given areas of application. Store these instructions for use carefully. When passing the product on to third parties, please also hand over all accompanying documents.

Package contents

1 x folding lounge chair

1 x instructions for use

Technical data

Dimensions with backrest in highest position:

approx. 61 x 104 x 78.5cm (W x H x D)

Height of the lowest backrest position

approx. 93.5cm

Depth of the lowest backrest position

approx. 87.5cm



Maximum load: 100kg



Date of manufacture (month/year):

04/2021

Intended use

This product was designed as outdoor camping furniture for private use for a person weighing up to 100kg.

Safety information



Life-threatening hazard!

- Never leave children unattended with the packaging materials. There is a risk of suffocation.
- The product could become unstable and tilt sideways and/or fall over. This could lead to injury or damage.
- Do not use the product near open fire.



Risk of injury!

- Mind your fingers in particular when folding and unfolding the product. There is a risk of injury from crushing.
- Only use the product for its intended use.
- The product may only be used by one person at a time.
- Make sure that the product is placed on a stable, even surface.
- Do not stand or bounce on the product or use it as a step ladder.
- Observe the maximum load capacity of 100kg. Exceeding the weight limit can damage the product and/or lead to injury.
- Check the product for damage or wear before each use. Only use the product if it is in perfect condition! Do not use the product if it is visibly damaged or if you suspect that it is damaged.
- You may only sit on the seat part of the product.
- Only sit on the product when the hooks are attached to the frame.



Preventing damage to the product!

- The manufacturer accepts no liability for accidents which occur as a result of ignoring the safety information above or inappropriate handling.

Assembly

The product is already fully assembled. You only need to fold the product out and attach the hooks (1a) to the frame.

1. Remove the product (1) from the packaging and fold it out (Fig. A).
2. Check that each of the hooks (1a) are led through the metal loop (1c) before being locked into a hole position (1b) (Fig. B).
3. Stick the ends of the two hooks (1a) into one of the three hole positions (1b) of the frame as shown in Figure B.

Note: make sure that you select the same hole position on both sides.

The hole position you select determines the position of the backrest (1d).

Only use the product when the hooks are in one of the three hole positions!

Storage, cleaning

When not in use, always store the product clean and dry at room temperature.

Only clean the product with a damp cloth and wipe dry afterwards.

IMPORTANT! Never clean the product with harsh cleaning agents.

Disposal

Dispose of the article and the packaging materials in accordance with current local regulations. Packaging materials such as foil bags are not suitable to be given to children. Keep the packaging materials out of the reach of children.



Dispose of the products and the packaging in an environmentally friendly manner.



The recycling code is used to identify various materials for recycling.

The code consists of the recycling symbol – which is meant to reflect the recycling cycle – and a number which identifies the material.

Notes on the guarantee and service handling

The product was produced with great care and under continuous quality control. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH gives private end customers a three-year guarantee on this product from the date of purchase (guarantee period) in accordance with the following provisions.

The guarantee is only valid for material and manufacturing defects. The guarantee does not cover parts subject to normal wear and tear that are thus considered wear parts (e.g. batteries) or fragile parts such as switches, rechargeable batteries, or parts made of glass.

Claims under this guarantee are excluded if the product has been used incorrectly, improperly, or contrary to the intended purpose, or if the provisions in the instructions for use were not observed, unless the end customer proves that a material or manufacturing defect exists that was not caused by one of the aforementioned circumstances.

Claims under the guarantee can only be made within the guarantee period by presenting the original sales receipt. Please therefore keep the original sales receipt. The guarantee period is not extended by any repairs carried out under the guarantee, under statutory guarantees, or as a gesture of goodwill. This also applies to replaced and repaired parts.

If you wish to make a claim please first contact the service hotline mentioned below or contact us by e-mail. If there is a guarantee case, then the product will be repaired or replaced free of charge to you or the purchase price will be refunded, depending on our choice.

Your legal rights, in particular guarantee claims against the respective seller, are not limited by this guarantee.

IAN: 367077_2010

(GB) Service Great Britain

Tel.: 0800 404 7657

E-Mail: deltasport@lidl.co.uk

(IE) Service Ireland

Tel.: 1890 930 034

(0,08 EUR/Min., (peak))

(0,06 EUR/Min., (off peak))

E-Mail: deltasport@lidl.ie

Félicitations !

Vous venez d'acquérir un article de grande qualité. Avant la première utilisation, familiarisez-vous avec l'article.



Pour cela, veuillez lire attentivement la notice d'utilisation suivante.

Utilisez l'article uniquement comme indiqué et pour les domaines d'utilisation mentionnés. Conservez bien cette notice d'utilisation. Si vous cédez l'article à un tiers, veuillez à lui remettre l'ensemble de la documentation.

Étendue de la livraison

1 chaise longue pliante

1 notice d'utilisation

Caractéristiques techniques

Dimensions avec le dossier dans la position la plus haute :

env. 61 x 104 x 78,5 cm (l x h x p)

Hauteur avec le dossier dans la position la plus basse env. 93,5 cm

Profondeur avec le dossier dans la position la plus basse env. 87,5 cm



Charge maximale : 100 kg



Date de fabrication (mois/année) : 04/2021

Utilisation conforme à sa destination

Cet article a été conçu pour l'utilisation privée d'une personne d'un poids maximal de 100 kg et sert de mobilier d'extérieur pour le camping.

Consignes de sécurité



Danger de mort !

- Ne laissez jamais les enfants sans surveillance avec le matériel d'emballage. Il existe des dangers de suffocation.
- Cet article peut devenir instable et basculer sur le côté et/ou se renverser. Cela peut engendrer des blessures ou des dommages.

- N'utilisez pas l'article à proximité d'une flamme nue.



Risque de blessure !

- Faites particulièrement attention à vos doigts en ouvrant et en refermant l'article. Il existe un risque de blessure par écrasement.
- Utilisez l'article exclusivement conformément à sa destination.
- L'article ne doit être utilisé que par une seule personne à la fois.
- Veillez à ce que l'article soit placé sur une surface stable et plane.
- N'utilisez pas cet article en tant que surface d'appui, escabeau ou trampoline.
- Respectez la capacité de charge maximale de 100 kg. Un dépassement de la limite de poids peut entraîner des blessures et/ou une détérioration de l'article.
- Avant chaque utilisation, vérifiez que l'article n'est pas endommagé et ne présente pas de signes d'usure. L'article ne doit être utilisé qu'en parfait état ! N'utilisez pas l'article s'il présente des détériorations visibles et supposées.
- Asseyez-vous uniquement sur la surface d'assise de l'article.
- Ne vous asseyez sur l'article que lorsque les crochets sont accrochés à la structure.



Éviter les dommages matériels !

- Aucune responsabilité n'est engagée pour les accidents résultant du non-respect des consignes de sécurité susmentionnées ou d'une manipulation non conforme.

Montage

L'article est livré déjà monté. Il vous suffit de déplier l'article et d'accrocher les crochets (1a) à la structure.

1. Sortez l'article (1) de l'emballage et dépliez-le (fig. A).
2. Vérifiez que chacun des crochets (1a) est passé dans la boucle métallique (1c) avant de l'insérer dans une position de trou (1b) (fig. B).

3. Insérez les extrémités des deux crochets (1a) dans l'une des trois positions de trou (1b) de la structure, comme indiqué sur la figure B.

Remarque : veillez à choisir la même position de trou des deux côtés.

Le choix de la position de trou vous permet de régler la position du dossier (1d).

N'utilisez l'article que lorsque les crochets sont accrochés dans l'une des trois positions de trou !

Stockage, nettoyage

Lorsque vous n'utilisez pas l'article, rangez-le toujours dans un endroit sec et propre à une température ambiante.

Nettoyez l'article uniquement avec un chiffon de nettoyage humide, puis l'essuyez.

IMPORTANT ! Ne jamais laver avec des produits de nettoyage agressifs.

Mise au rebut

Éliminez l'article et le matériel d'emballage conformément aux directives locales en vigueur. Le matériel d'emballage tel que les sachets en plastique par exemple ne doivent pas arriver dans les mains des enfants. Conservez le matériel d'emballage hors de portée des enfants.



Ce produit est recyclable. Il est soumis à la responsabilité élargie du fabricant et est collecté séparément.



Éliminez les produits et les emballages dans le respect de l'environnement.



Le code de recyclage est utilisé pour identifier les différents matériaux pour le retour dans le circuit de recyclage.

Le code se compose du symbole de recyclage, qui doit correspondre au circuit de recyclage, et d'un numéro identifiant le matériau.

Indications concernant la garantie et le service après-vente

L'article a été produit avec grand soin et sous un contrôle constant. DELTA-SPORT HANDELS-KONTOR GmbH accorde au client final privé une garantie de trois ans sur cet article à compter de la date d'achat (période de garantie) conformément aux dispositions suivantes. La garantie ne vaut que pour les défauts de matériaux et de fabrication. La garantie ne couvre pas les pièces soumises à une usure normale, lesquelles doivent donc être considérées comme des pièces d'usure (comme par ex. les piles), de même qu'elle ne couvre pas les pièces fragiles, telles que les interrupteurs, les batteries ou les pièces fabriquées en verre.

Les réclamations au titre de cette garantie sont exclues si l'article a été utilisé de manière abusive ou inappropriée, hors du cadre de son usage ou du champ d'application prévu ou si les instructions de la notice d'utilisation n'ont pas été respectées, à moins que le client final ne prouve que l'article présentait un défaut de matériau ou de fabrication n'étant pas dû à l'une des conditions mentionnées ci-dessus.

Les réclamations au titre de la garantie ne peuvent être adressées pendant la période de garantie qu'en présentant le ticket de caisse original. Veuillez pour cela conserver le ticket de caisse original. Ceci s'applique également aux pièces remplacées et réparées.

Si vous avez des plaintes à formuler, veuillez d'abord contacter le service d'assistance téléphonique ci-dessous ou nous contacter par courrier électronique. Si le cas est couvert par la garantie, nous nous engageons - à notre appréciation - à réparer ou à remplacer l'article gratuitement pour vous ou à vous rembourser le prix d'achat. Aucun autre droit ne découle de la garantie.

Vos droits légaux, en particulier les droits de garantie contre le vendeur concerné, ne sont pas limités par cette garantie.

Article L217-16 du Code de la consommation

Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir. Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.

Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

Article L217-4 du Code de la consommation

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance.

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

Article L217-5 du Code de la consommation

Le bien est conforme au contrat :

1° S'il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :

- s'il correspond à la description donnée par le vendeur et posséder les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;
- s'il présente les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;

2° Ou s'il présente les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

Article L217-12 du Code de la consommation

L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

Article 1641 du Code civil

Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

Article 1648 1er alinéa du Code civil

L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.

Les pièces détachées indispensables à l'utilisation du produit sont disponibles pendant la durée de la garantie du produit.

IAN : 367077_2010

(FR) Service France
Tel. : 0800 919270
E-Mail : deltasport@lidl.fr

(BE) Service Belgique
Tel. : 070 270 171 (0,15 EUR/Min.)
E-Mail : deltasport@lidl.be

Gefeliciteerd!

Met uw aankoop hebt u voor een hoogwaardig artikel gekozen. Zorg ervoor dat u voor het eerste gebruik met het artikel vertrouwd raakt.



Lees hiervoor de volgende gebruiksaanwijzing zorgvuldig door.

Gebruik het artikel alleen zoals omschreven en voor het aangegeven doel. Bewaar deze gebruiksaanwijzing goed. Geef alle documenten mee als u het artikel aan iemand anders geeft.

Leveringsomvang

1 x opklapbare ligstoel

1 x gebruiksaanwijzing

Technische gegevens

Afmetingen bij rugleuning in de hoogste stand:
ca. 61 x 104 x 78,5 cm (b x h x d)

Hoogte bij rugleuning in de laagste stand
ca. 93,5 cm

Diepte bij rugleuning in de laagste stand
ca. 87,5 cm



Maximale belasting: 100 kg



Productiedatum (maand/jaar):
04/2021

Beoogd gebruik

Dit artikel is ontwikkeld voor particulier gebruik door één persoon van maximaal 100 kg en dient als buitenmeubel voor de camping.

Veiligheidstips



Levensgevaar!

- Laat kinderen nooit zonder toezicht alleen met het verpakkingsmateriaal. Er bestaat verstikkingsgevaar.
- Het artikel kan instabiel worden en zijwaarts kantelen en/of omvallen. Dit kan tot letsel of beschadigingen leiden.
- Gebruik het artikel niet in de buurt van open vuur.



Kans op lichamelijk letsel!

- Let bij het open- en dichtklappen met name op uw vingers. Er bestaat een kans op lichamelijk letsel door beknelling.
- Gebruik het artikel uitsluitend conform beoogd gebruik.
- Het artikel mag door slechts één persoon tegelijk worden gebruikt.
- Zorg ervoor dat het artikel op een stabiele, vlakke ondergrond staat.
- Ga niet op het artikel staan of springen en gebruik het artikel niet als trapladder.
- Neem het maximale draagvermogen van 100 kg in acht. Een overschrijding van de gewichtsgrens kan tot beschadiging van het artikel en/of letsel leiden.
- Controleer het artikel voor elk gebruik op beschadigingen of slijtage. Het artikel mag alleen in goede staat worden gebruikt! Gebruik het artikel niet wanneer het zichtbaar is beschadigd of u vermoedt dat het beschadigd is.
- U mag alleen op de zitting van het artikel plaatsnemen.
- Ga alleen op het artikel zitten als de haken in het frame zijn gehaakt.



Voorkomen van materiële schade!

- Voor ongelukken die worden veroorzaakt door het negeren van de bovenstaande veiligheidstips of ondeskundig gebruik kan geen aansprakelijkheid worden genomen.

Montage

Het artikel is al kant-en-klaar gemonteerd. U hoeft alleen het artikel uit te klappen en de haken (1a) in het frame te haken.

1. Haal het artikel (1) uit de verpakking en klap het uit (afb. A).
2. Controleer of de haken (1a) door de metalen lussen (1c) zijn gevoerd, voordat u ze in een van de gaten (1b) vastmaakt (afb. B).
3. Steek de uiteinden van de twee haken (1a) in een van de drie gaten (1b) van het frame zoals getoond in afbeelding B.

Aanwijzing: let erop dat u aan beide kanten gaten kiest die zich op dezelfde hoogte bevinden.

Met het kiezen van de gaten stelt u de stand van de rugleuning (1d) in.

Gebruik het artikel alleen als de haken zich in een van de drie gaten bevinden!

Opslag, reiniging

Bewaar het artikel wanneer u dit niet gebruikt altijd droog en schoon op kamertemperatuur. Reinig het artikel alleen met een vochtige schoonmaakdoek en droog het vervolgens af. BELANGRIJK! Reinig nooit met agressieve reinigingsmiddelen.

Afvalverwerking

Voer het artikel en verpakkingsmaterialen in overeenstemming met actuele lokale voorschriften af. Verpakkingsmaterialen, zoals bv. foliezakjes, horen niet thuis in kinderhanden. Berg het verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kinderen op.



Voer de producten en verpakkingen op milieuvriendelijke wijze af.



De recyclingcode dient om verschillende materialen te kenmerken ten behoeve van hergebruik via het recyclingproces.

De code bestaat uit het recyclingsymbool, dat het recyclingproces weerspiegelt, en een getal dat het materiaal identificeert.

Opmerkingen over garantie en serviceafhandeling

Het artikel werd met de grootste zorgvuldigheid en onder permanent toezicht geproduceerd. De firma DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH verleent particuliere eindklanten op dit artikel drie jaar garantie, te rekenen vanaf de datum van aankoop (garantietermijn) en dit op grond van de volgende bepalingen. De garantie geldt alleen voor materiaal- en verwerkingsfouten. De garantie is niet van toepassing op onderdelen die aan een normale slijtage onderhevig zijn en daarom als niet-slijtveste onderdelen te beschouwen zijn (bv. batterijen) en evenmin op breekbare onderdelen, bv. schakelaars, accu's of onderdelen die van glas gemaakt zijn.

Uit de garantie voortvloeiende claims zijn uitgesloten als het artikel onvakkundig, verkeerd of niet in het kader van de voorziene bepaling of in het kader van het voorziene gebruiksdoeleinde gebruikt werd of indien richtlijnen in de gebruiksaanwijzing niet in acht genomen werden, tenzij de eindklant aantoonbaar dat er sprake is van een materiaal- of verwerkingsfout die niet op één van de hoger vermelde omstandigheden gebaseerd is.

Uit de garantie voortvloeiende claims kunnen alleen tijdens de garantieperiode op vertoon van de originele kassabon ingediend worden. Gelieve daarom de originele kassabon te bewaren. De garantieperiode wordt door eventuele reparaties op grond van de garantie, wettelijke waarborg of coulance niet verlengd. Dit geldt ook voor vervangen en gerepareerde onderdelen.

Gelieve u bij klachten in eerste instantie tot de hieronder vermelde servicehotline te richten of met ons per e-mail contact op te nemen. Is er sprake van een garantiegeval, dan wordt het artikel door ons – naar onze keuze – voor u gratis gerepareerd, wordt het vervangen of wordt de aankoopssom terugbetaald. Verdere rechten op grond van de garantie bestaan niet. Uw wettelijke rechten, in het bijzonder rechten op garantie tegenover de betreffende verkoper, worden door deze garantie niet beperkt.

IAN: 367077_2010

- (BE)** Service België
Tel.: 070 270 171 (0,15 EUR/Min.)
E-Mail: deltasport@lidl.be
- (NL)** Service Nederland
Tel.: 0900 0400223 (0,10 EUR/Min.)
E-Mail: deltasport@lidl.nl

Gratulujemy!

Decydując się na ten produkt, otrzymują Państwo towar wysokiej jakości. Należy zapoznać się z produktem przed jego pierwszym użyciem.



Należy uważnie przeczytać następującą instrukcję użytkowania.

Produkt ten należy użytkować wyłącznie w opisany sposób oraz zgodnie ze wskazanym przeznaczeniem. Niniejszą instrukcję użytkowania należy przechowywać w bezpiecznym miejscu. Przekazując produkt innej osobie, należy upewnić się, że otrzyma ona także całą dokumentację dotyczącą produktu.

Zakres dostawy

1 x składany leżak

1 x instrukcja użytkowania

Dane techniczne

Wymiary z najwyższą pozycją oparcia:
ok. 61 x 104 x 78,5 cm (szer. x wys. x gł.)

Wysokość w najniższej pozycji oparcia
ok. 93,5 cm

Głębokość w najniższej pozycji oparcia
ok. 87,5 cm



Maksymalne obciążenie: 100 kg



Data produkcji (miesiąc/rok):
04/2021

Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem

Ten produkt został opracowany do użytku prywatnego dla jednej osoby o maksymalnej masie ciała 100 kg i jest przeznaczony do użytkowania jako mebel zewnętrzny na terenie kempingowym.

Wskazówki bezpieczeństwa



Zagrożenie życia!

- Nigdy nie pozwalać, aby dzieci miały dostęp do opakowania bez nadzoru. Niebezpieczeństwo uduszenia.
- Produkt może utracić stabilność i przechylić się na bok i/lub upaść na podłoże. Może to doprowadzić do obrażeń lub uszkodzeń.

- Nie wolno używać produktu w pobliżu otwartego ognia.



Niebezpieczeństwo odniesienia obrażeń!

- Podczas składania i rozkładania uważać szczególnie na palce. Niebezpieczeństwo odniesienia obrażeń spowodowanych zmiążdżeniem.
- Należy używać tego produktu wyłącznie zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Produkt może być używany tylko przez jedną osobę jednocześnie.
- Upewnić się, że produkt stoi na stabilnej, płaskiej powierzchni.
- Nie należy używać tego produktu jako powierzchni do stawiania, stopnia do wchodzenia ani jako przyrządu do podskakiwania.
- Przestrzegać maksymalnego obciążenia wynoszącego 100 kg. Przekroczenie granicy obciążenia może spowodować uszkodzenie produktu i/lub obrażenia ciała.
- Przed każdym użyciem należy sprawdzić produkt pod kątem uszkodzeń lub zużycia. Produkt może być używany wyłącznie, jeśli jest w idealnym stanie! Nie używać produktu, jeśli jest widocznie uszkodzony lub jeśli istnieje podejrzenie jego uszkodzenia.
- Siadać wolno wyłącznie na siedzisku produktu.
- Na produkcie wolno siadać wyłącznie po uprzednim zaczepieniu haków w podstawie.



Zapobieganie szkodom rzeczowym!

- Nie ponosimy odpowiedzialności za wypadki powstałe w wyniku nieprzestrzegania powyższych wskazówek bezpieczeństwa bądź użytkowania niezgodnego z przeznaczeniem.

Montaż

Produkt jest już zmontowany. Wystarczy go tylko rozłożyć i zaczepić haki (1a) w podstawie.

1. Wyjąć produkt (1) z opakowania i rozłożyć go (rys. A).
2. Sprawdzić, czy haki (1a) przeprowadzone są przed zaczepieniem w pozycji otworu (1b) przez metalową pętlę (1c) (rys. B).
3. Włożyć końce dwóch haków (1a) do jednej z trzech pozycji otworów (1b) podstawy w sposób pokazany na rysunku B.

Wskazówka: pamiętać o wybraniu takiej samej pozycji otworów po obu stronach.

Pozycję oparcia (1d) ustawia się poprzez wybranie odpowiedniej pozycji otworów.

Z produktu wolno korzystać tylko wtedy, kiedy haki umieszczone są w jednej z trzech pozycji otworów!

Przechowywanie, czyszczenie

Podczas nieużywania należy zawsze przechowywać produkt w suchym i czystym miejscu, w temperaturze pokojowej.

Czyścić wyłącznie przy użyciu wilgotnej ściereczki, następnie wytrzeć do sucha.

WAŻNE! Nie czyścić przy użyciu ostrych środków czyszczących.

Uwagi odnośnie recyklingu

Artykuł oraz materiały opakowaniowe należy usunąć zgodnie z aktualnymi przepisami obowiązującymi w danym miejscu. Materiały opakowaniowe, jak np. worki foliowe nie powinny znaleźć się w rękach dzieci. Materiał opakowaniowy należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.



Zutyliзовать produkt i opakowanie w sposób przyjazny dla środowiska.



Kod materiału do recyklingu służy do oznaczenia różnych materiałów przeznaczonych do zwrotu do przetworstwa wtórnego (recyklingu).

Kod składa się z symbolu, który powinien odzwierciedlać cykl odzysku, oraz numeru oznaczającego materiał.

Wskazówki dotyczące gwarancji i obsługi serwisowej

Artykuł został wyprodukowany z najwyższą starannością i pod stałą kontrolą. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH przyznaje klientowi końcowemu na niniejszy artykuł trzy lata gwarancji od daty zakupu (okres gwarancyjny) z zastrzeżeniem poniższych postanowień.

Gwarancja dotyczy wyłącznie wad materiałowych i wad wykonania. Gwarancja nie obejmuje części, które podlegają normalnemu zużyciu i z tego względu należy je traktować jako części zużywalne (np. baterie) i nie obejmuje części kruchych, np. przełączników, akumulatorów ani części wykonanych ze szkła.

Wyklucza się roszczenia z tytułu niniejszej gwarancji w przypadku użycia artykułu w sposób niewłaściwy lub sprzeczny z jego przeznaczeniem lub w sposób wykraczający poza przewidziane przeznaczenie lub poza przewidziany zakres użytkowania lub jeśli wytyczne zawarte w instrukcji obsługi nie były przestrzegane, chyba że klient końcowy udowodni istnienie wady materiałowej lub wady wykonania, która nie wynika z podanych wyżej przyczyn.

Roszczenia z tytułu gwarancji można zgłaszać wyłącznie w okresie gwarancyjnym za okazaniem oryginalnego dowodu zakupu. Prosimy zatem zachować oryginalny dowód zakupu! W przypadku jakichkolwiek reklamacji prosimy skontaktować się z nami najpierw za pośrednictwem podanej poniżej infolinii serwisowej lub drogą e-mailową. W przypadku objętym gwarancją artykuł zostanie – według naszego uznania – bezpłatnie naprawiony, wymieniony lub nastąpi zwrot ceny zakupu. Z gwarancji nie wynikają żadne inne prawa.

Niniejsza gwarancja nie ogranicza Państwa ustawowych praw, w szczególności roszczeń gwarancyjnych wobec danego sprzedawcy. W przypadku wymiany części lub całego artykułu okres gwarancji przedłuża się o trzy lata zgodnie z art. 581 § 1 kodeksu cywilnego. Po upływie czasu gwarancji powstałe naprawy są płatne.

IAN: 367077_2010



Serwis Polska

Tel.: 22 397 4996

E-Mail: deltasport@idl.pl

Srdečně blahopřejeme!

Svým nákupem jste se rozhodli pro kvalitní výrobek. Před prvním použitím se prosím seznamte s tímto výrobkem.



Pozorně si přečtete následující návod k použití.

Použijte tento výrobek pouze tak, jak je popsáno, a pro uvedené účely. Uchovejte si tento návod k použití pro budoucí použití. Pokud výrobek předáte třetí osobě, předejte jí i veškerou dokumentaci.

Obsah balení

1 x sklápěcí lehátko

1 x návod k použití

Technické údaje

Rozměry s nejvyšší polohou opěradla:

cca 61 x 104 x 78,5 cm (š x v x h)

Výška při nejnižší poloze opěradla

cca 93,5 cm

Hloubka při nejnižší poloze opěradla

cca 87,5 cm



Maximální zatížení: 100 kg



Datum výroby (měsíc/rok):

04/2021

Použití dle určení

Výrobek je koncipován pro soukromé použití jednou osobou s hmotností maximálně 100 kg. Slouží jako venkovní nábytek pro kempování.

Bezpečnostní pokyny



Nebezpečí ohrožení života!

- Nenechávejte děti bez dozoru s balicím materiálem. Hrozí nebezpečí udušení.
- Výrobek by se mohl stát nestabilním a naklonit se na stranu a/nebo se převrhnout. To může vést k poranění nebo k poškození výrobku.
- Nepoužívejte tento výrobek v blízkosti otevřeného ohně.



Nebezpečí poranění!

- Při zavírání a otevírání dávejte pozor zejména na prsty. Nebezpečí poranění přiskřípnutím.
- Výrobek používejte výhradně k předepsanému účelu použití.
- Tento výrobek smí ve stejnou chvíli používat jen jedna osoba.
- Zajistěte, aby výrobek stál na stabilním, rovném povrchu.
- Nepoužívejte výrobek jako stupátko, žebřík nebo pomůcku ke skákání.
- Dodržujte maximální nosnost 100 kg. Překročení předepsané hmotnosti může vést k poškození výrobku a/nebo k poranění.
- Před každým použitím zkontrolujte, zda není výrobek poškozený nebo opotřebovaný. Výrobek se smí používat pouze v bezvadném stavu! Nepoužívejte tento výrobek při viditelných nebo předpokládaných poškozeních.
- Smíte si sedat jen na sedací plochu výrobku.
- Na výrobek si sedejte pouze v případě, že jsou háčky zaháknuté v konstrukci.



Zamezení věcným škodám!

- Neneseme odpovědnost za úrazy způsobené nedodržením výše uvedených bezpečnostních pokynů nebo nesprávnou manipulací.

Sestavení

Výrobek je smontovaný. Výrobek musíte pouze rozložit a zaháknout háčky (1a) do konstrukce.

1. Vyjměte výrobek (1) z obalu a rozložte jej (obr. A).
2. Zkontrolujte, zda jsou háčky (1a) před zasunutím do jedné z poloh otvoru (1b) vždy provléknuté skrz kovovou smyčku (1c) (obr. B).
3. Konce dvou háčků (1a) zasuňte do jedné ze třech poloh otvoru (1b) konstrukce tak, jak je vyobrazeno na obrázku B.

Upozornění: Dbejte na to, abyste na obou stranách zvolili stejnou polohu otvoru. Výběrem polohy otvoru nastavíte polohu opěradla (1d).

Výrobek používejte pouze v případě, že se háčky nacházejí v jedné ze třech poloh otvoru!

Uskladnění, čištění

Pokud výrobek nepoužíváte, skladujte jej vždy suchý a čistý při pokojové teplotě.

Čistěte pouze vlhkým hadříkem a následně otřete do sucha.

DŮLEŽITÉ! K čištění nikdy nepoužívejte agresivní čisticí prostředky.

Pokyny k likvidaci

Výrobek a obalový materiál likvidujte do odpadu podle aktuálních místních předpisů. Obalový materiál, jako např. fóliové sáčky, nepatří do dětských rukou. Obalový materiál uchovávejte z dosahu dětí.



Likvidujte produkty a balení ekologicky.



Recyklační kód identifikuje různé materiály pro recyklaci.

Kód se skládá z recyklačního symbolu - který indikuje recyklační cyklus - a čísla identifikujícího materiál.

Pokyny k záruce a průběhu služby

Výrobek byl vyroben s velkou péčí a za stálé kontroly. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH poskytuje koncovým privátním zákazníkům na tento výrobek tři roky záruky od data nákupu (záruční lhůta) podle následující ustanovení. Záruka se týká pouze vad materiálu a závad ve zpracování. Záruka se nevztahuje na díly, které podléhají normálnímu opotřebení, a proto je nutné na ně pohlížet jako na rychle opotřebitelné díly (např. baterie), a na křehké díly, např. vypínače, akumulátory nebo díly vyrobené ze skla.

Nároky z této záruky jsou vyloučeny, pokud výrobek byl používán neodborně nebo nedovoleným způsobem nebo nikoli v rámci stanoveného účelu určení nebo předpokládaného rozsahu používání nebo nebyla dodržena zadání v návodu k obsluze, ledaže by koncový zákazník prokázal, že existuje vada materiálu nebo došlo k chybě ve zpracování, které nevyplynou z některé výše uvedených okolností.

Nároky ze záruky lze uplatnit pouze v rámci záruční lhůty po předložení originálního pokladního dokladu. Proto si prosím uschovejte originál pokladního dokladu. Doba záruky se neprodlužuje případnými opravami na základě záruky, zákonné záruky nebo kulance. Totéž platí také pro vyměněné a opravené díly.

Při reklamacích se prosím obračejte na níže uvedenou horkou linku servisu nebo se s námi spojte e-mailem. Pokud se vyskytne případ reklamace, výrobek Vám – dle naší volby – bezplatně opravíme, vyměníme nebo Vám vrátíme kupní cenu. Další práva ze záruky nevznikají.

Vaše zákonná práva, zejména nároky na zajištění záruky vůči konkrétnímu prodejci, nejsou touto zárukou omezena.

IAN: 367077_2010

 Servis Česko

Tel.: 800143873

E-Mail: deltasport@lidl.cz

Blahoželáme!

Svojím nákupom ste sa rozhodli pre kvalitný výrobok. Pred prvým použitím sa s výrobkom dôkladne oboznámte.



Pozorne si prečítajte tento návod na používanie.

Výrobok používajte len uvedeným spôsobom a na uvedený účel. Tento návod na používanie si dobre uschovajte. Pri odovzdávaní výrobku tretej osobe odovzdajte s výrobkom aj všetky podklady.

Rozsah dodávky

1 x sklápacie ležadlo

1 x návod na používanie

Technické údaje

Rozmery pri najvyššej polohe operadla:

cca 61 x 104 x 78,5 cm (š x v x h)

Výška pri najnižšej polohe operadla

cca 93,5 cm

Hĺbka pri najnižšej polohe operadla

cca 87,5 cm



Maximálna nosnosť: 100 kg



Dátum výroby (mesiac/rok):

04/2021

Určené použitie

Tento výrobok bol vyvinutý na súkromné použitie jednou osobou do maximálnej hmotnosti 100 kg a slúži ako exteriérový nábytok pri kempovaní.

Bezpečnostné pokyny



Nebezpečenstvo ohrozenia života!

- Nikdy nenechávajte deti bez dozoru s obalovým materiálom. Hrozí nebezpečenstvo udusenía.
- Výrobok by sa mohol stať nestabilným a preklopiť sa do strany a/alebo sa prevrátiť. V dôsledku toho môže dôjsť k poraneniam alebo poškodeniam.
- Výrobok nepoužívajte v blízkosti otvoreného ohňa.



Nebezpečenstvo poranenia!

- Pri rozkladaní a skladaní dávajte pozor najmä na prsty. Hrozí nebezpečenstvo poranenia pomliaždením.
- Výrobok používajte výlučne na určené použitie.
- Výrobok smie v rovnakom čase používať len jedna osoba.
- Zabezpečte, aby výrobok stál na stabilnom rovnom povrchu.
- Tento výrobok nepoužívajte ako plochu na státie, výstupný rebrik alebo ako predmet na skákanie.
- Dodržiavajte maximálnu nosnosť 100 kg. Prekročenie prípustnej hmotnosti môže viesť k poškodeniam výrobku a/alebo poraneniam.
- Pred každým použitím skontrolujte, či výrobok nie je poškodený alebo opotrebovaný. Výrobok sa smie používať len v bezchybnom stave! Nepoužívajte výrobok pri viditeľnom poškodení alebo pri podozrení, že je poškodený.
- Je dovolené sedieť len na sedacej ploche výrobku.
- Na výrobok sa posadzte len vtedy, keď sú háky zasunuté do konštrukcie.



Zabránenie vecným škodám!

- Nepreberáme žiadnu záruku za nehody, ku ktorým dôjde v dôsledku nedodržania vyššie uvedených bezpečnostných pokynov alebo neodbornou manipuláciou.

Montáž

Výrobok je už na hotovo zmontovaný. Výrobok musíte len rozložiť a zasunúť háky (1a) do konštrukcie.

1. Výrobok (1) vyberte z obalu a rozložte ho (obr. A).
2. Skontrolujte, či sú háky (1a) pred zasunutím do otvoru (1b) vždy prevlečené cez kovové pútko (1c) (obr. B).
3. Zasuňte konce dvoch hákov (1a) do jedného z troch otvorov (1b) konštrukcie tak, ako je zobrazené na obrázku B.

Upozornenie: Dbajte na to, aby ste na oboch stranách zvolili rovnaký otvor.

Výberom otvoru nastavíte polohu operadla (1 d).

Výrobok používajte len vtedy, keď sa háky nachádzajú v jednom z troch otvorov!

Skladovanie, čistenie

Pri nepoužívaní skladujte výrobok vždy suchý a čistý pri izbovej teplote.

Čistite len vlhkou čistiacou handričkou a nakoniec utrite dosucha.

DÔLEŽITÉ! Výrobok nikdy nečistite ostrými čistiacimi prostriedkami.

Pokyny k likvidácii

Výrobok a obalový materiál zlikvidujte v súlade s aktuálnymi miestnymi predpismi. Obalový materiál, ako napr. fóliové vrecúško nepatrí do rúk detí. Obalový materiál uschovajte mimo dosahu detí.



Výrobky a obaly likvidujte ekologickým spôsobom.



Recyklačný kód slúži na označenia rôznych materiálov na navrátenie do obehu opätovného využitia.

Kód sa skladá z recyklačného symbolu - ktorý má odzrkadľovať zhodnotenie recyklačného obehu - a číslo označujúce materiál.

Pokyny k záruke a priebehu servisu

Výrobok bol vyrobený veľmi starostlivo a pod stálou kontrolou. Na tento výrobok poskytuje DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH súkromným koncovým užívateľom trojročnú záruku odo dňa kúpy (záručná lehota) po splnení nasledovných podmienok. Záruka platí len na chyby materiálu a spracovania. Záruka sa netýka dielov, ktoré podliehajú bežnému opotrebeniu a preto ich možno považovať za opotrebitelné diely (napr. batérie), ako aj krehkých dielov, napr. vypínače, akumulátory alebo diely, ktoré sú vyrobené zo skla.

Nároky z tejto záruky zanikajú, keď sa výrobok používal neodborne alebo nesprávne, mimo určenia na používanie alebo určeného rozsahu používania alebo neboli dodržané pokyny návodu na obsluhu, s výnimkou, že koncový užívateľ preukáže, že ide o chybu materiálu alebo spracovania, ktorá nebola spôsobená niektorou z hore uvedených okolností.

Záruku je možné uplatniť len počas záručnej lehoty po predložení originálu pokladničného dokladu. Originál pokladničného dokladu preto prosím uschovajte. Záručná doba sa kvôli prípadným záručným opravám, zákonnej záruke alebo ako obchodné gesto nepredlžuje. Platí to aj pre vymenené a opravené diely.

Pri reklamáciách sa prosím najskôr obráťte na dole uvedenú Service-Hotline alebo sa s nami spojte prostredníctvom e-mailu. Ak sa jedná o záručný prípad, výrobok – podľa našej voľby – bezplatne opravíme, vymeníme alebo vrátime kúpnu cenu. Ďalšie práva zo záruky nevyplývajú. Vaše zákonné práva, hlavne nároky na záručné plnenie voči príslušnému predajcovi, nie sú touto zárukou obmedzené.

IAN: 367077_2010

(SK) Servis Slovensko

Tel.: 0850 232001

E-Mail: deltasport@lidl.sk

¡Enhorabuena!

Con su compra se ha decidido por un artículo de gran calidad. Familiarícese con el artículo antes de usarlo por primera vez.



Para ello, lea detenidamente las siguientes instrucciones de uso.

Use el artículo solo de la forma descrita y para los campos de aplicación indicados. Conserve estas instrucciones de uso a buen recaudo. Entregue todos los documentos en caso de traspasar el artículo a terceros.

Alcance de suministro

1 tumbona plegable
1 instrucciones de uso

Datos técnicos

Dimensiones con la posición más elevada del respaldo:

aprox. 61 x 104 x 78,5 cm (L x A x F)

Altura con la posición más baja del respaldo:

aprox. 93,5 cm

Profundidad con la posición más baja del respaldo: aprox. 87,5 cm



Carga máxima: 100 kg



Fecha de fabricación (mes/año):
04/2021

Uso previsto

Este artículo se ha desarrollado para el uso privado de una persona de máximo 100 kg y sirve como mobiliario exterior para acampadas.

Indicaciones de seguridad



¡Peligro de muerte!

- Nunca deje a niños sin supervisión con el material de embalaje. Existe peligro de asfixia.
- El artículo puede perder la estabilidad y caerse hacia un lado o volcar. Esto puede ocasionar lesiones o daños.
- No use el artículo cerca de llamas abiertas.



¡Peligro de lesiones!

- Tenga especial cuidado con los dedos al plegar y desplegar el artículo. Peligro de lesiones por aplastamiento.
- Utilice el artículo únicamente para el uso previsto.
- El artículo solo debe ser usado por una persona a la vez.
- Asegúrese de que el artículo esté sobre una superficie estable y plana.
- No utilice este artículo como superficie para subirse, como escalera o para saltar sobre él.
- Respete la capacidad de carga máxima de 100 kg. Exceder el límite de peso puede dañar el artículo o causar lesiones.
- Compruebe antes de cada uso que el artículo no presenta daños ni desgaste. Solo se debe usar el artículo si se encuentra en un estado óptimo. No use el artículo si presenta daños visibles o si sospecha que está dañado.
- Solo debe sentarse en la superficie de asiento del artículo.
- Siéntese en el artículo solo si los ganchos están correctamente fijados al armazón.



¡Evite daños materiales!

- No se asume ninguna responsabilidad en caso de accidentes causados por el incumplimiento de las indicaciones de seguridad mencionadas anteriormente o por un manejo indebido.

Montaje

El artículo ya viene montado. Tan solo debe desplegar el artículo y fijar los ganchos (1a) al armazón.

1. Saque el artículo (1) del embalaje y desplieguelo (Fig. A).
2. Antes de fijar los ganchos en uno de los orificios (1b), compruebe que cada gancho (1a) esté introducido por la anilla metálica (1c) (Fig. B).
3. Introduzca los extremos de los dos ganchos (1a) en uno de los tres orificios (1b) del armazón, tal y como se muestra en la Figura B.

Nota: Asegúrese de elegir el mismo orificio en ambos lados.

Eligiendo un orificio se ajusta la posición del respaldo (1 d).

¡Utilice el artículo únicamente cuando los ganchos estén fijados en uno de los tres orificios!

Almacenamiento, limpieza

Si no va a utilizarlo, almacene siempre el artículo seco y limpio y a temperatura ambiente.

Limpie solo con un paño de limpieza húmedo y después seque frotándolo.

¡IMPORTANTE! No lo limpie con productos de limpieza agresivos.

Indicaciones para la eliminación

Elimine el artículo y el material de embalaje conforme a la normativa legal local en la actualidad. No deje material de embalaje, como bolsas de plástico, en manos de niños. Guarde el material de embalaje en un lugar inaccesible para éstos.



Desheche los productos y embalajes de manera respetuosa con el medio ambiente.



El código de reciclaje sirve para identificar diversos materiales para reincorporarlos en el ciclo de reciclaje.

El código consta del símbolo de reciclaje, el cual debe reflejar el ciclo de recuperación, y de un número que identifica el material.

Indicaciones relativas a la garantía y la gestión de servicios

El artículo ha sido fabricado con gran esmero y sometido a controles constantes. Para el mismo, DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH ofrece a los clientes finales particulares una garantía de tres años a contar desde la fecha de compra (periodo de garantía) con arreglo a las condiciones que se exponen a continuación. La garantía tiene validez únicamente para fallos del material y fabricación.

La garantía no cubre las piezas sometidas a un desgaste normal, las cuales se consideran piezas de desgaste (p. ej., pilas) así como tampoco piezas frágiles como, p. ej., interruptores, baterías o piezas fabricadas en vidrio o cristal. Se excluyen derechos derivados de esta garantía, si se ha realizado un uso incorrecto o abusivo del artículo o que no se encuentre dentro del marco del uso o ámbito de uso previstos o si no se ha observado lo recogido en el manual de instrucciones, a no ser que el cliente final demuestre que existen fallos del material o fabricación no derivados de una de las circunstancias expuestas anteriormente.

Las demandas derivadas de la garantía sólo podrán presentarse dentro del periodo de garantía exhibiendo el comprobante de compra original. Le rogamos, por ello, que conserve el comprobante de compra original. El periodo de garantía no se verá prolongado por ningún tipo de reparación realizada con motivo de la garantía, la garantía legal o como gesto de buena voluntad. Esto se aplica también a las piezas sustituidas o reparadas.

Por favor, dirija sus quejas primero a la línea telefónica del servicio de atención al cliente que se indica a continuación o póngase en contacto con nosotros por correo electrónico. Si el caso está cubierto por la garantía, a nuestra elección, repararemos o cambiaremos gratuitamente el artículo o le restituiremos el precio de compra del mismo. De la garantía no se derivan otros derechos.

Esta garantía no limitará sus derechos legales, especialmente los derechos de garantía frente al vendedor correspondiente.

IAN: 367077_2010

(ES) Servicio España

Tel.: 902 59 99 22

(0,08 EUR/Min. + 0,11 EUR/
llamada (tarifa normal))

(0,05 EUR/Min. + 0,11 EUR/
llamada (tarifa reducida))

E-Mail: deltasport@lidl.es

Hjertelig tillykke!

Du har valgt at købe et kvalitetsprodukt. Lær produktet at kende, inden du bruger det første gang.



Det gør du ved at læse nedenstående brugervejledning omhyggeligt.

Brug kun produktet som beskrevet og til de angivne anvendelsesområder. Opbevar denne brugervejledning et sikkert sted. Udlever også alle dokumenter, hvis produktet videregives til en tredjepart.

Leveringsomfang

1 x klapsammen-liggestol

1 x brugervejledning

Tekniske data

Mål med ryglænet i højeste position:

ca. 61 x 104 x 78,5 cm (B x H x D)

Højde med ryglænet i laveste position:

ca. 93,5 cm

Dybde med ryglænet i laveste position:

ca. 87,5 cm



Maksimal belastning: 100 kg



Fremstillingsdato (måned/år):

04/2021

Bestemmelsesmæssig brug

Denne artikel er udviklet til privat brug for én person op til 100 kg og er beregnet til brug som udendørs campingmøbel.

Sikkerhedsanvisninger



Livsfare!

- Lad aldrig børn være alene med emballagematerialet. Der er kvælningfare.
- Artiklen kan blive ustabil og vippe til siden og/eller vælte. Dette kan medføre kvæstelser eller skader.
- Artiklen må ikke bruges i nærheden af åben ild.



Fare for kvæstelser!

- Pas på fingrene, når artiklen klappes op og ned. Der er fare for kvæstelser.
- Anvend kun artiklen til den bestemmelsesmæssige brug.
- Artiklen må kun anvendes af én person ad gangen.
- Sørg for, at artiklen står på et stabilt, jævnt underlag.
- Denne artikel må ikke anvendes som ståflade, trappestige eller til at hoppe på.
- Vær opmærksom på den maksimale bæreevne på 100 kg. Overskridelse af vægtgrænsen kan medføre skader på artiklen og/eller kvæstelser.
- Kontroller artiklen for skader og slitage inden hver brug. Artiklen må kun anvendes i fejlfri stand! Anvend ikke artiklen med synlige og formodede skader.
- Du må kun tage plads på artiklens sæde.
- Sæt dig kun på artiklen, når krogene er sat fast i stellet.



Undgå tingsskader!

- Producenten hæfter ikke for ulykker, der opstår på grund af tilsidesættelse af ovenstående sikkerhedsanvisninger eller på grund af forkert håndtering.

Opstilling

Artiklen leveres færdigmonteret. Du skal kun klappe artiklen ud og sætte krogene (1a) ind i stellet.

1. Tag artiklen (1) ud af emballagen, og klap den ud (fig. A).
2. Kontroller, at krogene (1a) er ført igennem metalløkken (1c), før de sættes fast i en hulposition (1b) (fig. B).
3. Stik enderne af de to kroge (1a) ind i en af de tre hulpositioner (1b) på stellet, som vist i figur B.

Bemærk: Sørg for at vælge den samme hulposition på begge sider.

Du indstiller ryglænets (1d) hældning ved valget af hulposition.

Brug kun artiklen, når krogene sidder i en af de tre hulpositioner!

Opbevaring, rengøring

Opbevar altid artiklen tør og ren ved stuetemperatur, når den ikke er i brug.

Rengør kun med en fugtig klud, og tør af bag efter.

VIGTIGT! Må aldrig rengøres med skrappe rengøringsmidler.

Henvisninger vedr. bortskaffelse

Bortskaf artikel og emballage i overensstemmelse med lokalt gældende forskrifter. Emballagematerialer som f.eks. plastposer hører ikke hjemme i børnehænder. Opbevar emballagen utilgængeligt for børn.



Bortskaf produkter og emballage miljørigtigt.



Genbrugskoden anvendes til mærkning af forskellige materialer med henblik på genvinding.

Koden består af genbrugssymbolet – som afspejler genvindingskredsløbet – og et nummer, der kendetegner materialet.

Oplysninger om garanti og servicehåndtering

Varen er fremstillet med største omhu og under løbende kontrol. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH yder private slutkunder tre års garanti på varen fra købsdato (Garantifrist) i henhold til følgende bestemmelser. Garantien gælder kun for materiale- og fremstillingsfejl. Garantien omfatter ikke dele, der er udsat for normal slid og derfor skal betragtes som sliddele (f.eks. batterier) og ikke skrøbelige dele, f.eks. kontakter, genopladelige batterier eller dele, der er fremstillet af glas.

Garantien kan ikke gøres gældende, hvis varen er blevet anvendt ukorrekt eller uagtsomt eller til andre formål end det tilsigtede eller i det tilsigtede omfang. Garantien bortfalder ligeledes ved manglende overholdelse af anvisningerne i betjeningsvejledningen. Kunden skal kunne påvise, at der er tale om materiale- eller fremstillingsfejl og ikke fejl som følge af ovenstående omstændigheder.

Garantien kan kun gøres gældende i garanti-perioden mod fremvisning af original kvittering. Gem derfor den originale kvittering. Garantiperioden forlænges ikke i tilfælde af reparation i henhold til garantien, den lovpligtige garanti eller pr. kulance. Dette gælder også for udskiftede og reparerede dele.

I tilfælde af klager er det muligt at kontakte nedenstående servicelinje eller kontakte os pr. e-mail. Ved garantisager vil vi efter eget skøn reparere varen uden beregning, ombytte varen eller refundere købsprisen. Der er ingen yderligere rettigheder under garantien.

Dine lovmæssige rettigheder, herunder navnlig garantikrav over for sælger, indskrænkes ikke som følge af denne garanti.

IAN: 367077_2010

 Service Danmark
Tel.: 32 710005
E-Mail: deltasport@lidl.dk

DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GMBH

Wragekamp 6 • DE-22397 Hamburg
GERMANY



04/2021

Delta-Sport-Nr.: LS-9092

04.19.2021 / PM 12:01

IAN 367077_2010

8 The icon is a small square containing two horizontal lines, resembling a stylized '8' or a specific symbol.